



2019

LAPORAN KEGIATAN KERJASAMA FAKULTAS BAHASA DAN SENI-UNY



UNIT URUSAN INTERNASIONAL DAN KERJASAMA
FAKULTAS BAHASA DAN SENI
UNIVERSITAS NEGERI YOGYAKARTA
2019

**LAPORAN KEGIATAN KERJASAMA
FAKULTAS BAHASA DAN SENI
2019**



Disusun oleh:

Unit Urusan Internasional dan Kerjasama FBS

**UNIT URUSAN INTERNASIONAL DAN KERJASAMA
FAKULTAS BAHASA DAN SENI
UNIVERSITAS NEGERI YOGYAKARTA
2019**

LAPORAN BIDANG KERJASAMA FAKULTAS BAHASA DAN SENI TAHUN 2019

Devisi Kerjasama Fakultas Bahasa dan Seni UNY adalah sebuah devisi (unit kecil) yang berada di bawah Unit Urusan Internasional dan Kerjasama Fakultas Bahasa dan Seni atau UUIK FBS yang dibentuk di Fakultas Bahasa untuk mengemban tugas dari Fakultas dan berada di bawah koordinasi Wakil Dekan I (Wakil dekan Bidang Akademik dan Kerjasama). Selain devisi Kerjasama sendiri, UUIK memiliki dua devisi lain yaitu Devisi Humas & Protokoler dan devisi Bahasa Indonesia untuk Penutur Asing (BIPA). UUIK dipimpin oleh seorang Ketua yaitu Erna Andriyanti, Ph.D dan masing-masing devisi juga dikoordinir oleh seorang koordinator, yaitu dwi Budiyanto, M.Hum sebagai coordinator devisi Humas & Protokoler, Nuning Catur Sri Wilujeng, M.A sebagai coordinator devisi Kerjasama dan Tri Sugiarto, M.Hum sebagai Kepala BIPA.

Pada tahun 2019 ada beberapa capaian yang perlu dilaporkan untuk bidang kerjasama, selain tentu saja program yang selama beberapa tahun terakhir sudah berjalan dengan baik.

1. MoU – PKS – MoA dan IA

Pada tahun 2019 FBS menambah 10 MoU dan PKS baru selain terus meningkatkan pelaksanaan perjanjian kerjasama yang selama ini sudah berjalan dengan baik. Satu MoU yang membanggakan pada tahun 2019 adalah perpanjangan perjanjian kerjasama dengan Aichi University of Education yang berakhir pada bulan Juli dan juga penambahan butir atau bidang kerjasama yang semula student exchange, cultural visit ditambah transfer kredit pada PKS baru. Perpanjangan dimaksud dilaksanakan dengan penandatanganan MoU pada bulan Agustus 2019.

Untuk PKS dengan dalam negeri, PKS dengan Kraton Ngayogyakarta Hadiningrat juga merupakan capaian yang membanggakan, karena kerjasama dengan pihak Kraton ini memberi peluang yang lebih besar pada segenap civitas akademika FBS UNY untuk lebih banyak berkiprah dalam menjaga dan melestarikan budaya Jawa, khususnya dalam bidang pernasakahan.

Pada tahun 2019 ini program transfer kredit juga mengalami tantangan yang cukup serius dikarenakan pandemic covid 19. Banyak calon mahasiswa yang sudah menyatakan tertarik atau bahkan sudah mendaftar untuk mengikuti program transfer kredit, harus menimbang kembali apakah akan mendaftar atau tidak. Laboratorium BIPA mengambil langkah antisipasi dengan mengadakan program transfer kredit daring (online) yang segera akan diubah menjadi program transfer kredit tatap muka langsung begitu pandemi sudah mereda (Program Transfer Kredit akan

dibahas secara khusus di bagian lain). Berikut ini adalah berbagai kegiatan kerjasama dan kemitraan yang dilaksanakan pada tahun 2019.

Tabel 1: Daftar Kegiatan Bidang Kerjasama FBS UNY tahun 2019

No	Mitra Kerjasama	Kegiatan	Partisipan		Tempat/Waktu
			FBS/UNY	Mitra	
1.	MGMP Bahasa Inggris Kab. Bantul	Penandatanganan MoU	Kajur & Sekjur PBI, UUIK	Ketua MGMP Kab. Bantul	Ruang Sidang PLA FBS
2.	MGMP Bahasa Inggris Kota Yogyakarta	Penandatanganan MoU	Kajur & Sekjur PBI, UUIK	Ketua MGMP Kota Yogyakarta	Ruang Sidang PLA FBS
3.	Wikimedia	Penandatanganan MoU	Kajur & Sekjur Pend. Bahasa Daerah		FBS
4.	Kraton Yogyakarta	Penandatanganan MoU	Jajaran Dekanat dan UUIK	Penghageng Kraton Yogyakarta	Ruang Sidang PLA FBS
5.	Münster University	Transfer Kredit LN (mahasiswa FBS menempus semester ganjil di Münster)	1. Alif Ma'ruf Ikrar I. 2. Ghina Nabilah 3. Dhiyaani Rafi Pradhani		Münster, Jerman/ Semester genap TA 2019/2020
6.	Münster University	Transfer Kredit LN (mahasiswa Münster University menempuh semester genap di FBS)	PB Jerman	1. Sarah Heritani 2. Jane Tiedemann 3. Franziska Potrykus 4. Jannis Fuqhe	FBS/ Semester ganjil TA 2019/2020
7.	Departemen Bahasa Prancis FPBS UPI	Transfer Kredit DN (mahasiswa FPBS UPI menempuh semester ganjil di Prodi PB Prancis FBS)	PB Prancis	1. Sabrina Yuspi Annur 2. Rizqy Fadhilatur Rohmah 3. Tika	FBS/ Semester ganjil TA 2019/2020

No	Mitra Kerjasama	Kegiatan	Partisipan		Tempat/Waktu
			FBS/UNY	Mitra	
				Kartika Hermayanti	
8.	Departemen Bahasa Prancis FPBS UPI	Penandatanganan PKS sehubungan dengan adanya penambahan bidang kerjasama	Dekanat, UIIK dan Pengurus Jurusan PB Prancis	WD 1 FPBS UPI, Ketua Departemen Bahasa Prancis FPBS UPI	
9.	Fakultas Sastra Universitas Negeri Malang	Transfer Kredit DN (mahasiswa Fak. Sastra UM menempuh semester ganjil di Prodi PB Prancis FBS)	PBSI	Nuri Riskian	FBS/ Semester ganjil TA 2019/2020
10.	Quijing Normal University	Staff Mobility dan penandatanganan MoU			Gedung GK.I FBS
11.	Yunnan Minzu University	Transfer Kredit BIPA	Lab. BIPA, dosen dan tutor BIPA serta jajaran Dekanat.	16 mahasiswa Yunnan Minzu University	FBS Semester ganjil TA 2019/2020
12.	Yunnan Minzu University	Transfer Kredit BIPA	Lab. BIPA, dosen dan tutor BIPA serta jajaran Dekanat.	11 mahasiswa Yunnan Minzu University	FBS Semester genap TA 2018/2019
13.	Beijing Foreign Studies University	Transfer Kredit BIPA	Lab. BIPA, dosen dan tutor BIPA serta jajaran Dekanat.	5 mahasiswa Beijing Foreign Studies University	FBS Semester ganjil TA 2019/2020
14.	Beijing Foreign Studies University	Transfer Kredit BIPA	Lab. BIPA, dosen dan tutor BIPA serta jajaran Dekanat.	2 mahasiswa Beijing Foreign Studies University	FBS Semester genap TA 2018/2019
15.	Guangdong University of Foreign Studies (GDUFS)	Transfer Kredit BIPA	Lab. BIPA, dosen dan tutor BIPA serta jajaran Dekanat.	13 mahasiswa GDUFS	FBS Semester ganjil TA 2019/2020

No	Mitra Kerjasama	Kegiatan	Partisipan		Tempat/Waktu
			FBS/UNY	Mitra	
16.	Tianjin University	Transfer Kredit BIPA	Lab. BIPA, dosen dan tutor BIPA serta jajaran Dekanat.	3 mahasiswa Tianjin University	FBS Semester genap TA 2019/2020
17.	Quijing Normal University (QJNU)	Transfer Kredit BIPA	Lab. BIPA, dosen dan tutor BIPA serta jajaran Dekanat.	9 mahasiswa Beijing Foreign Studies University	FBS Semester ganjil TA 2019/2020
18.	Aichi University of Education (AUE)	Cultural Visit	Jajaran Dekanat, UUIK, sekolah mitra	10 orang dari AUE terdiri dari 2 dosen dan 8 mahasiswa	Maret 2019
19.	Aichi University of Education	Transfer Kredit LN (mahasiswa AUE menempuh semester ganjil di FBS	Dekanat, UUIK, dosen Prodi PBI, Sasing, Pend. Seni Rupa dan Pend. Kriya.	1. Misae Kawamura 2. Aiko Ota 3. Chihiro Yamada	FBS Semester ganjil TA 2019/2020
20.	Aichi University of Education	Transfer Kredit LN (mahasiswa FBS menenpuh semester ganjil di AUE, Jepang	1. Burhan Faris S. 2. Jodi Sunu Wijaya 3. Ave Angela Mechelle S. 4. Ichsan Nurfauzi		FBS Semester ganjil TA 2019/2020
21.	Jurusan Seni Rupa FBS Universitas Negeri Medan	Pameran Seni Rupa	Jurusan pend. Seni Rupa	Dosen dan mahasiswa FBS Unimed berjumlah 55 orang	Ruang Pameran Seni Rupa FBS UNY
22.	Akademi Akuntansi YKPN	Penandatanganan Perjanjian Kerjasama	Dekan FBS	Ketua AA YKPN	
23.	UPI	<i>Summerkurs</i>	FBS	25 mahasiswa dari UPI	Desember

Kerjasama dalam negeri tetap berjalan seperti sebelumnya dalam kerangka Universitas dengan Dinas Pendidikan dan Dinas Kebudayaan Provinsi terutama untuk pelaksanaan *microteaching*, PPL, untuk peningkatan kualitas pembelajaran, program penyetaraan dan studi lanjut, maupun kegiatan penelitian dan pengabdian kepada masyarakat.

2. Kerjasama Transfer Kredit

Seperti sudah diutarakan di atas, FBS menyelenggarakan dua macam program transfer kredit, yaitu transfer kredit BIPA dan transfer kredit reguler (non-BIPA). Transfer kredit reguler (non-BIPA) terdiri dari transfer kredit dalam negeri dan transfer kredit luar negeri. Pada tahun 2020 ada 5 universitas mengirim mahasiswa untuk mengikuti program transfer kredit BIPA di FBS, yaitu (1) Guangdong University of Foreign Studies (GDUFS) mengirim 13 mahasiswa; (2) Yunnan Minzu University (YMU) mengirim 16 mahasiswa; (3) Beijing Foreign Studies University (BFSU) mengirim 5 mahasiswa; (4) Tianjin Foreign Studies University (TFSU) mengirim 3 mahasiswa; dan (5) dan Quijing Normal University (QNU) mengirim 9 mahasiswa. Kelima universitas tersebut berasal dari Tiongkok. Total mahasiswa transfer kredit BIPA pada semester genap tahun ajaran 2019/2020 ini adalah 46 orang dan dikelompokkan menjadi 2 kelas berdasarkan tingkat kemampuan berbahasa Indonesia masing-masing mahasiswa.

Transfer kredit reguler dalam negeri diselenggarakan dengan FPBS UPI Bandung dan Fakultas Sastra UM Malang. FPBS UPI Bandung mengirim 3 orang mahasiswa dari Departemen Bahasa Prancis untuk mengikuti program transfer kredit selama 1 semester, yaitu Sabrina Yuspi Annur, Rizqy Fadhilatur Rohmah dan Tika Kartika Hermayanti, sedangkan Fakultas Sastra UM Malang mengirim seorang mahasiswa atas nama Nuri Riskian.

Transfer kredit reguler luar negeri diselenggarakan melalui kerjasama dengan 2 universitas, yaitu dengan Münster University Jerman dan Aichi University of Education Jepang. Transfer kredit dengan Münster University saat ini sedang berlangsung dimana ada 3 mahasiswa FBS dari Prodi Pendidikan Bahasa Jerman menempuh semester genap 2019/2020 di Münster University yaitu Alif Ma'ruf Ikrar Ibrahim, Ghina Nabilah dan Dhiyaani Rafi Pradhani setelah pada tahun 2019 atau semester ganjil tahun ajaran 2019/2020 ada 4 mahasiswa dari Münster University menempuh pendidikan di FBS selama 1 semester. Transfer kredit reguler luar negeri dengan Aichi University of Education, Jepang akan diselenggarakan pada semester ganjil tahun ajaran 2020/2021 dan ada kemungkinan akan diselenggarakan dengan daring untuk menyasati

pandemic covid 19 yang melanda hampir seluruh negara. Rincian asal dan jumlah mahasiswa transfer kredit FBS bisa dilihat pada tabel berikut.

Tabel 2: Kerjasama Transfer Kredit FBS UNY Tahun 2019

Universitas	Jumlah Mahasiswa	Matakuliah Wajib	Matakuliah Pengayaan
Yunnan Minzu University	16	1. Sejarah Indonesia 2. Kebudayaan Indonesia 3. Bahasa Indonesia dalam Media 4. Bahasa Indonesia dalam Pariwisata	5. Workshop batik 6. Workshop memasak masakan Indonesia 7. Pengenalan tari tradisional Indonesia 8. Pengenalan musik tradisional Indonesia
Guangdong University of Foreign Studies	13		
Beijing Foreign Studies University	5		
Tianjin Foreign Studies University	3		
Quijing Normal University	9		
Münster University			
Aichi University			
FPBS UPI			

3. Dosen Mengajar, Penelitian atau Kegiatan Lain ke Luar Negeri dalam Kerangka Kerjasama

Di samping melayani transfer kredit BIPA, FBS UNY juga mengirimkan dosen-dosen FBS ke beberapa universitas di LN untuk menjadi dosen tamu. Pada umumnya dosen-dosen tersebut mengajar BIPA, tetapi ada pula dosen yang diminta mengajar seni Indonesia, mengenalkan seni budaya Indonesia, joint reseach, atau menjadi pengajar dalam program Visiting Professor. Kesemua perjalanan ini tetap dalam kerangka program kerjasama.

Pada awal tahun 2019 ada beberapa dosen berangkat ke luar negeri untuk mengajar dalam program *Visiting Professor* di institusi mitra ataupun untuk melakukan penelitian. Prof. Dr. Pratomo Widodo, M.Pd dari Prodi Pendidikan Bahasa Jerman dan Dr. Widyastuti Purbani, M.A dari Prodi Sastra Inggris menjadi pengajar tamu dalam program *Visiting Professor* di Münster University. Kemudian Dr. Maman Suryaman, M.Pd dan Tri Sugiarto, M.Hum juga mengajar di universitas luar negeri yaitu di Yunnan Minzu University dalam program *Visiting*

Professor, Nuning Catur Sri Wilujeng, MA menjadi pengajar tamu dalam program Visiting Professor di Spanyol.

Kunjungan lain ke luar negeri yang juga spesial adalah *cultural visit* atau muhibah kebudayaan dari FBS ke beberapa universitas di Tiongkok sebagai tindaklanjut dari perjanjian kerjasama yang sudah ditandatangani. Kunjungan tersebut menjadi spesial karena tim dari FBS yang terdiri dari 7 orang harus membawa seperangkat gamelan dalam rangka mengenalkan seni dan kebudayaan Indonesia. Rincian selengkapnya terkait kunjungan dosen ke luar negeri dalam kerangka kerjasama bisa dilihat pada tabel berikut.

Tabel 3: Dosen FBS UNY Mengajar, Penelitian di Luar Negeri Tahun 2019

Nama Dosen	Tempat Mengajar/Mitra	Program
Prof. Dr. Pratomo Widodo, M.Pd.	Münster University, Germany	Visiting Professor
Dr. Widyastuti Purbani, MA		
Nuning Catur Sri Wilujeng, M.A	Erasmus Mundus	
Dr. Maman Suryaman, M.Pd.	Yunnan Minzu University	
Tri Sugiarto, M.Hum.		
Prof. Dr. Sutrisna Wibawa, M.Pd	Yunnan Minzu dan Tianjin University, Tiongkok	Cultural Visit
Prof. Dr. Suminto A. Sayuti		
Prof. Dr. Endang Nurhayati, M.Hum		
Sukisno, M.Hum		
Bambang Suharjana, M.Sn.		
Nuning Catur Sri Wilujeng, MA		

4. Kunjungan ke FBS

Selama tahun 2019 Fakultas Bahasa dan Seni juga menerima kunjungan dari berbagai instansi dalam bentuk studi banding, penelitian, maupun pertukaran mahasiswa. Di antara kegiatan tersebut adalah Kunjungan Budaya dari INTAN Tanjungpura, kunjungan dari FPBS UPI Bandung, Prodi Pendidikan Bahasa Inggris UNILA, Prodi Sendratasik, UNILA dan beberapa SMA. Rincian kegiatan penerimaan kunjungan seperti pada tabel berikut.

Tabel 4: Daftar Kegiatan Penerimaan Kunjungan/Studi Banding FBS UNY Tahun 2019

No	Lembaga	Tujuan Kunjungan	Waktu
1	Fakultas Bahasa dan Seni, UNJ	Studi banding tatakelola Keuangan, Akademik dan Kemahasiswaan	29 Maret 2019
2	FKIP Universitas Lampung (Sendratasik)	Joint seminar, pentas bareng	8 Januari 2019
3	Aichi University of Education	Cultural Visit	12 - 18 Maret
4	FPBS UPI	6 Agustus 2019	6 Agustus 2019
5	Sekda Kota Balikpapan	11-Sep-19	11-Sep-19
6	Fakultas Ilmu Tarbiyah dan Keguruan, IAIN Syeh Nur Jati, Cirebon	Studi banding ke PBI	28-Nov-19
7	Jurusan Pend. Bahasa dan Seni, FKIP Universitas Lambung Mangkurat	Studi banding ke PBSI	24-Apr-19
8	Departemen Pend. Bahasa Prancis, FPBS UPI	Penandatanganan PKS	7 Agustus 2019
9	Prodi Pend. Bahasa Indonesia, FKIP Univ. Muhammadiyah Palembang	Studi Banding	24 Juli 2019
10	Prodi Pend. Bahasa Inggris, FKIP Univ. Muhammadiyah Cirebon	Studi Banding ke PBI	18 Februari
11	Lembaga Penjamin Mutu Universitas Slamet Riyadi, Solo	Studi Banding ke Penjamu	23 Januari 2019
12	Jurusan Seni Rupa, FBS Unimed	Pameran	29 - 30 April
13	FKIP Universitas Tidar Magelang	Studi Banding	16 Desember
14	Prodi Pend. Bahasa Inggris, FKIP Univ. Satya Wacana, Salatiga	Studi banding PPG ke PBI	
15	Prodi Seni Pertunjukan, ISI Denpasar	Studi Banding ke Prodi Pend. Seni Tari	27 November
16	Penghageng, Kraton Kasultanan Ngayogyakarta Hadiningrat	Penandatanganan MoU	

Selain kunjungan dari lembaga-lembaga tersebut di atas, FBS juga menerima kunjungan dari sekitar **23 sekolah** sebagian besar SMA dari berbagai provinsi. Kesemua kunjungan tersebut berupa kunjungan studi yang bertujuan mencari informasi tentang bagaimana belajar di perguruan tinggi dan juga ingin mengetahui lebih mendalam informasi tentang Fakultas Bahasa dan Seni UNY.

5. Penutup

Demikian laporan singkat pelaksanaan kerjasama di Fakultas Bahasa dan Seni pada tahun 2019. Laporan ini mencakup semua kegiatan bidang kerjasama sampai bulan Mei 2020 di tengah suasana menghadapi wabah covid 19 yang mengakibatkan banyak program yang sudah direncanakan harus dicarikan jalan keluar atau strategi baru agar tetap bisa dilaksanakan atau kalau terpaksa harus dijadwal ulang. Semoga laporan ini bisa menjadi bahan refleksi untuk kemudian menjadi lebih baik lagi pada tahun-tahun yang akan datang.

Lampiran 1: Daftar nama mahasiswa transfer kredit BIPA semester genap 2018/2019

NO	NIM	NAMA TIONGKOK	NAMA INDONESIA	ASAL UNIVERSITAS
1.	1118100032	Shen Ting	Mita	YMU
2.	1118100033	Yang Xiaoying	Sinta	YMU
3.	1118100034	Li Xiaoxia	Tiara	YMU
4.	1118100035	Ma Zhe	Maya	YMU
5.	1118100036	Wang Lina	Lina	YMU
6.	1118100037	Zhou Yanan	Sofi	YMU
7.	1118100038	Zhang Nengyan	Dila	YMU
8.	1118100039	Chen Yilan	Talita	YMU
9.	1118100040	Yang Yangxiue	Eva	YMU
10.	1118100041	Yang Na	Alika	YMU
11.	1118100042	Yang Guofei	Tania	YMU
12.	138100009	Mu Qiurui	Anjani	BFSU
13.	138100009	Luo Jiong	Laras	BFSU

Lampiran 2: Daftar MoU – PKS – IA Aktif FBS (Stand: Desember 2019)

No.	Jangka Waktu		Hal/Bidang	FBS/Prodi	Mitra	Keterangan
	Mulai	Berakhir				
1.	2019		Pelatihan, penelitian, PPM	PBI	MGMP Bahasa Inggris Kab. Bantul	
2.	2019		Pelatihan, penelitian, PPM	PBI	MGMP Bahasa Inggris Kota Yogyakarta	
3.	2018		Penyuntingan artikel berbahasa Jawa di Wikimedia/Wikipedia	PBD	Wikimedia	
4.	2019		Pelestarian Bahasa dan Kebudayaan Jawa, khususnya manuskrip	FBS	Kraton Yogyakarta	
5.	2019		Transfer Kredit	UNY/FBS	Aichi University, Japan	Perpanjangan pada bulan Agustus 2019
6.	2014		Development of Collaborative research projects (berakhir bulan Juni 2019)	UNY	Universite de Poitiers, France	
7.	2010		1. Beasiswa Sammerkurs, Studienreisen 2. Lektor DAAD	UNY	DAAD (<i>Deutsche Akademische Austauschdienst</i>) Germany	Merupakan kerjasama jangka panjang
8.	2015		- Kredit Transfer (sampai 2020) - Research collaboration	UNY	Beijing Foreign Studies University	
9.	2016	2021	- Kredit Transfer - Joint researchs and publications	UNY	Guangdong University of Foreign Studies	
10.	2016	2021	- Joint research activities - Visit and exchange of staff for research, teaching and discussion - Exchange of graduate and undergraduate students		The Università degli Studi di Napoli 'L'Orientale' (UNIOR)	
11.	2018	2023	Penelitian Pleatihan, Double Degree	UNY	University of Gdanks, Polen	
12.	2019	2024	Student mobility	UNY/FBS	Quijing Normal	

No.	Jangka Waktu		Hal/Bidang	FBS/Prodi	Mitra	Keterangan
	Mulai	Berakhir				
			Staff mobility		University	
13	2018	2023	Credit Transfer	UNY/FBS	Yunnan Minzu University	
14	2016	2021	Credit Transfer	UNY/FBS	Tianjin Foreign Studies University	
15	2017		Credit Transfer	FBS	University of Münster	Perjanjian Kerja Sama
16.	2019	-	- Transfer kredit - Penelitian -	FBS/PB Prancis	UPI	
17.	2019	-	- Pameran - Penulisan jurnal -	FBS/Seni Rupa	Universitas Negeri Medan	
18.	2019	-	- Penugasan dosen FBS mengajar di institusi mitra	FBS/PBI/P BSI	YKPN	
19.	2016	2020	- Pertukaran mahasiswa - Kuliah Kerja Lapangan - Pertukaran Tenaga Pengajar (dosen)	FBS	Fakultas Sastra dan Budaya, Universitas Negeri Gorontalo	
20.	2016	2020	- Pertukaran mahasiswa - Kuliah Kerja Lapangan - Pertukaran Tenaga Pengajar (dosen)	FBS	Fakultas Bahasa dan Sastra, Universitas Negeri Makassar	
21.	2018	2023	- Pelestarian budaya	FBS	Pemerinta Desa Tirtomartani, Kalasan	MOA
22.	2018	2023	- Pengembangan SDM - Pertukaran informasi BIPA - Penelitian - Pemanfaatan sumber belajar	FBS	Realia	
23.	2018	2023	- Magang mahasiswa BIPA - Pengembangan materi ajar BIPA	FBS	Wisma Bahasa	

No.	Jangka Waktu		Hal/Bidang	FBS/Prodi	Mitra	Keterangan
	Mulai	Berakhir				
24.	2017	2022	<ul style="list-style-type: none"> - Pelatihan - Pengembangan bahan ajar 	FBS	SMK Marsudi Rini	
25.	2016	2020	<ul style="list-style-type: none"> - Kerjasama dalam Tri Dharma Perguruan Tinggi 	FBS	FPBS UPI	Perjanjian Kerja Sama
26.	2016	2020	<ul style="list-style-type: none"> - Pertukaran mahasiswa - Kuliah Kerja Lapangan - Pertukaran Tenaga Pengajar (dosen) 	FBS	Fakultas Bahasa dan Seni, Universitas Negeri Manado	Perjanjian Kerja Sama
27.	2016	2020	<ul style="list-style-type: none"> - Pertukaran mahasiswa - Kuliah Kerja Lapangan - Pertukaran Tenaga Pengajar (dosen) 	FBS	Fakultas Bahasa dan Seni, Universitas Negeri Medan	Perjanjian Kerja Sama
28.	2016	2020	<ul style="list-style-type: none"> - Pertukaran mahasiswa - Kuliah Kerja Lapangan - Pertukaran Tenaga Pengajar (dosen) 	FBS	Fakultas Bahasa dan Seni, Universitas Negeri Padang	Perjanjian Kerja Sama
29.	2016	2020	<ul style="list-style-type: none"> - Pertukaran mahasiswa - Kuliah Kerja Lapangan - Pertukaran Tenaga Pengajar (dosen) 	FBS	Fakultas Bahasa dan Seni, Universitas Pendidikan Ganesha	Perjanjian Kerja Sama
30.	2016	2020	<ul style="list-style-type: none"> - Pertukaran mahasiswa - Kuliah Kerja Lapangan - Pertukaran Tenaga Pengajar (dosen) 	FBS	Fakultas Bahasa dan Seni, Universitas Negeri Surabaya	Perjanjian Kerja Sama
31.	2016	2020	<ul style="list-style-type: none"> - Pertukaran mahasiswa - Kuliah Kerja Lapangan - Pertukaran Tenaga Pengajar (dosen) 	FBS	Fakultas Bahasa dan Seni, Universitas Negeri Semarang	Perjanjian Kerja Sama
32.	2016		<ul style="list-style-type: none"> - Desiminasi hasil penelitian - Pembuatan Proceeding - Pemanfaatan sumber belajar 	FBS	Balai Bahasa DIY	

No.	Jangka Waktu		Hal/Bidang	FBS/Prodi	Mitra	Keterangan
	Mulai	Berakhir				
			bidang bahasa, sastra dan pendidikan di kedua lembaga. - Pembinaan SDM			
33	2019	2019	- Visiting Professor	FBS	Unggun Creative Singapore	<i>Implementing Arrangement (IA)</i>
34	2019	2019	- Visiting Professor	FBS/Sastra Inggris	Michigan State University	<i>Implementing Arrangement (IA)</i>
35	2019	2019	- Visiting Professor	FBS/ Sastra Inggris	Queen's University Belfast	<i>Implementing Arrangement (IA)</i>

Beberapa MoU dan PKS tidak disertakan disini yaitu perjanjian kerjasama yang dilakukan dalam lingkup universitas walaupun FBS juga ikut melaksanakan program-program yang ada pada perjanjian kerjasam tersebut. MoU dan PKS dimaksud adalah MoU dan PKS yang sudah berjalan rutin dan merupakan program pokok UNY sebagai salah satu LPTK, misalnya PKS/MoU dengan Pemda terkait pelaksanaan PPL dan KKN, dengan TVRI, JogjaTV terkait peliputan acara-acara di UNY.

